16547

Übersetzung

Generalstaatsanwaltschaft
der Russischen Föderation

Militärhauptstaatsanwaltschaft

15. Februar 1999
Nr. *K-97017*
103160 Moskau K-160, Cholsunow per. 14

Rehabilitierungsbescheinigung

Herr/Frau	*Walter, Heinz Paul Hugo Walter*
Geburtsjahr und -ort:	*1924 in Berlin*
Staatsangehörigkeit:	*deutsch*
Volkszugehörigkeit:	*deutsch*
Vor Inhaftierung wohnhaft:	*Berlin, Z-2, Landwehrstraße 37*
vor der Inhaftierung beschäftigt als:	*ohne feste Arbeit*
wann inhaftiert:	*am 24. November 1950*
wann und durch wen verurteilt/verfolgt:	*am 21.-22. Juni 1951 durch das Militärtribunal des Truppenteils Nr. 48240*
der Verurteilung zugrundeliegende Paragraphen und Strafmaß (Grund- und Zusatzstrafen):	*gem. Art. 58-10 T. 2 und 58-11 StGB der RSFSR 25 Jahre Freiheitsentzug im Arbeits- und Besserungslager, ohne Einziehung des Vermögens, da solches nicht vorhanden*
Datum der Haftentlassung:	*23. Dezember 1953*

Gemäß Artikel 3 des Gesetzes der Russischen Föderation „Über die Rehabilitierung von Opfern politischer Repressionen“ vom 18. Oktober 1991 wurde Herr/Frau *Walter, Heinz Paul Hugo Walter* rehabilitiert.

Anmerkung: Die Entscheidung über die Rehabilitierung kann nicht als Grundlage für nicht im Einklang mit den geltenden gesetzlichen Bestimmungen und internationalen Verpflichtungen stehende Vermögensansprüche deutscher Staatsangehöriger dienen.

Leiter der Abteilung Rehabilitierung
der Militärhauptstaatsanwaltschaft: [Siegel, Unterschrift] L.P. Kopalin

[*Bitte beachten*: Die Namensschreibung auf diesem Formblatt erfolgt aufgrund der Schreibweise im russischen Original. Bei der Rückübertragung in lateinische Buchstaben kann es daher u.U. zu kleineren Unterschieden in der Schreibweise kommen.]

ГЕНЕРАЛЬНАЯ ПРОКУРАТУРА
РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

ГЛАВНАЯ
ВОЕННАЯ ПРОКУРАТУРА

СПРАВКА
(о реабилитации)

"15" февраля 1999 г.

№ К-97017

103160, Москва, К-160, Хользунов пер., д.14

Гражданин (ка) Вальтер Гайнц-Пауль-Гуго-Вальтер
Год и место рождения 1924 г. г.Берлин
Гражданин (ка) какого государства Германии
Национальность немец Место жительства до ареста г.Берлин,Ц-2,Ландверштрассе,37
, Место работы и должность (род занятий) до ареста без определенных занятий
Дата ареста 24 ноября 1950 г.
Когда и каким органом осужден (а) (репрессирован/а) 21-22 июня 1951 г. военным трибуналом в/ч 48240

Квалификация содеянного и мера наказания (основная и дополнительная) на основании ст.ст.58-10 ч.2 и 58-11 УК РСФСР к лишению свободы в ИТЛ сроком на 25 лет, без конфискации имущества, за отсутствием такового у осужденного.

Дата освобождения 23 декабря 1953 г.
На основании ст. 3 Закона РФ «О реабилитации жертв политических репрессий» от 18 октября 1991 года гражданин(ка) Вальтер Гайнц-Пауль-Гуго-Вальтер реабилитирован (а).

ПРИМЕЧАНИЕ: Решение о реабилитации не может служить основой для имущественных требований граждан Германии, идущих вразрез с действующим законодательством и международными обязательствами.

Начальник отдела реабилитации
Главной военной прокуратуры Л.П.Копалин